fonctionnaire exécutif affecté au service d'un les poudres à crème, les poudres à gelées, les ministre ou du chef de l'opposition.

(Plus tard)

A l'appel de l'ordre du jour.

L'hon. J. W. Pickersgill (Bonavista-Twillingate): Monsieur l'Orateur, puis-je demander au député de Peace-River, en sa qualité de secrétaire parlementaire du premier ministre, s'il lui serait possible de compléter la réponse à la partie 1 de la question n° 1219 marquée d'un astérisque? La question demandait quel était le sujet de l'interview donnée par M. John Fisher, adjoint spécial du premier ministre, sur le réseau canadien de télévision le 11 juin 1962, durant la campagne électorale.

M. G. W. Baldwin (secrétaire parlementaire du premier ministre): Monsieur l'Orateur, il a été répondu à la question.

L'hon. M. Pickersgill: Il n'a pas été répondu à la question.

IMPORTATION DE CRÈME GLACÉE D'ANGLETERRE Question nº 1221-M. Dumont:

1. Au cours de la semaine du 12 décembre 1962, quelle quantité de crème glacée importée d'Angleterre est arrivée au port de Montréal?

2. Au cours de l'année, quelle quantité globale de crème glacée a-t-on importée?
3. Cette importation de crème glacée a-t-elle contribué à augmenter les surplus de produits laitiers au Canada? Dans le cas de l'affirmative, quel est le montant de l'augmentation des subventions versées pour les produits laitiers?

L'hon. M. Halpenny: 1 et 2. On ne possède aucun chiffre relatif aux importations de crème glacée, ni aux importations au cours de semaines particulières de l'année. Si les importations de crème glacée étaient dédouanées en vertu de la position tarifaire 141, elles seraient incluses dans la catégorie d'importation 242 «les poudres aromatiques,

sucreries, les pains sucrés, les gâteaux, les tartes, les poudings et toutes autres friandises contenant du sucre, n.d.» Les documents relatifs aux importations pendant le mois de décembre ne seront pas étudiés avant plusieurs semaines.

3. Même si l'on ne dispose pas de renseignements précis quant aux importations de crème glacée, le ministère de l'Agriculture a procédé à un examen chimique de 3,000 livres de produits importés, marqués par erreur «crème glacée» sur les bordereaux d'envoi qui sont arrivés d'Angleterre à Montréal pendant la semaine du 12 décembre 1962. L'examen a révélé que ce produit ne contenait aucun corps gras du lait ni autre produit laitier; par conséquent son importation n'a pu contribuer à augmenter la quantité de produits laitiers du Canada ni à accroître les subventions globales versées à l'égard des produits laitiers.

PROJETS ENTREPRIS EN VERTU DU CRÉDIT 12A DU BUDGET SUPPLÉMENTAIRE DES DÉPENSES

Question nº 1225-M. MacEachen:

- Quels projets seront entrepris en vertu du crédit 12A du budget supplémentaire pour l'année financière expirant le 31 mars 1963?
- 2. A quels endroits et dans quels comtés du Cap-Breton ces entreprises sont-elles situées et quel est le nombre d'hommes embauchés à l'égard de chaque entreprise?
- 3. Quels sont les taux de salaires et les arrangements relatifs au logement de ces travailleurs?
- 4. Accorde-t-on la préférence aux mineurs sans travail de la mine Doucette, d'Inverness, dans ces entreprises forestières?
- 5. Sur le nombre des mineurs sans travail actuellement employés pour l'une quelconque de ces entreprises, combien proviennent a) de la mine Doucette, d'Inverness, et b) du comté de Cap-Breton?

L'hon. M. Flemming: 1 et 2.

Emplacement		Nature du projet	Nombre de mineurs
Mont Kellys,	Comté de Victoria	Amélioration du peuplement	20
Oregan nº 1	" "	Routes d'accès	20
Oregan nº 3	" "	Routes d'accès	25
Mont Crodis	" "	Amélioration du peuplement	12
Mont des Chasseurs	" "	Coupes expérimentales	17
Route Fielding nº 1	" "	Routes d'accès	22
Route Fielding n° 2 Portree (section de	" "	Routes d'accès	17
Cranton)	Comté d'Inverness	Amélioration du peuplement	12
Coxheath	Cap Breton	Amélioration du peuplement	5
		Total	150